



Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Finsing

Jahrgang 21

Freitag, den 6. Mai 2022

Nummer 18



Wir gratulieren

Zur Geburt eines Kindes

Frau Juliane Sturm und Herrn Florian Sturm zur Geburt ihres Sohnes **Timo Florian**

Frau Melanie Völkl und Herrn Florian Völkl zur Geburt ihrer Tochter **Magdalena** und ihres Sohnes **Stefan**

Frau Lisa Osterloher und Herrn Leonhard Osterloher zur Geburt ihres Sohnes **Leo**

Frau Katharina Liebl und Herrn Andreas Liebl zur Geburt ihres Sohnes **Leopold Zeno Silvester**



Aus dem Rathaus

Bauverwaltung geschlossen

Am Dienstag, den 17.05.2022 ist die Bauverwaltung aufgrund einer Fortbildung geschlossen.

Grund- und Gewerbesteuer für das II. Quartal

Zum Steuertermin **15.05.** sind bei der Gemeindekasse fällig:

Grundsteuer für das II. Quartal 2022
Gewerbesteuer-VZ für das II. Quartal 2022

Bitte beachten Sie, dass bei der Grundsteuer lediglich dann ein neuer Bescheid erteilt wird, wenn sich an den fälligen Beträgen Änderungen ergeben. Ansonsten ist der Betrag unaufgefordert zur Fälligkeit zu entrichten.

Die fälligen Beträge sind an folgende Kreditinstitute zu entrichten:

VR-Bank Erding

IBAN: DE85 7016 9605 0003 4160 89

BIC: GENODEF1ISE

Sparkasse Neufinsing

IBAN: DE18 7005 1995 0000 3652 13

BIC: BYLADEM1ERD

Die offenen Beträge werden zu den bekannten Fälligkeiten (15.02., 15.05., 15.08., 15.11.) von Ihrem Konto eingezogen.

Um unnötige Mehrkosten zu vermeiden bitten wir Sie, Änderungen in Ihren Bankdaten rechtzeitig der Gemeinde mitzuteilen. Dadurch können Mahngebühren, Säumniszuschläge oder sonstige Unkosten vermieden werden.

Vergabe von Wohnbauland durch die Gemeinde Finsing im Baugebiet „Wiesenweg“

Die Gemeinde Finsing vergibt drei Wohnbaugrundstücke (Aus-schreibungspaket II) im Baugebiet „Wiesenweg“. Es handelt sich um die Parzellen 11 (Fl.-Nr. 1921/23, amtl. Fläche 649 m²), 12 (Fl.-Nr. 1921/25, amtl. Fläche 486 m²) und 13 (Fl.-Nr. 1921/26, amtl. Fläche 490 m²).



Die Vergabe erfolgt entsprechend der Richtlinien für die Vergabe von Wohnbauland durch die Gemeinde Finsing vom 08.03.2021 zu einem subventionierten Kaufpreis in Höhe von 576,00 € / m² zzgl. sämtlicher Erschließungskosten.

Maßgeblich für die Bebaubarkeit der Grundstücke ist der rechts-gültige Bebauungsplan Nr. 25 „Wiesenweg“. Gemäß den Fest-setzungen des Bebauungsplans kann die Parzelle 11 mit einem Einzelhaus (max. zulässige Grundfläche 110 m²) und die Par-zellen 12 und 13 mit einer Doppelhaushälfte (max. zulässige Grundfläche 95 m²) bebaut werden. Auf allen Grundstücken ist max. eine Wohneinheit zulässig. Durch die festgesetzte Wand-und Firsthöhe ist eine Bebauung mit Erdgeschoss + Dachge-schoss zulässig, wobei das Dachgeschoss ein Vollgeschoss sein darf.

Als Stichtag für die Bewertung im Sinne der Nr. 3 der Vergabe-richtlinien wird der 08.06.2022 festgelegt. Steuerbescheide sind für den Zeitraum 2016 bis 2020 vorzulegen.

Antragsberechtigte Interessenten im Sinne der Nr. 1 der Verga-berichtlinien können sich für die Vergabe eines Wohnbaugrund-stückes bewerben.

Fortsetzung Seite 2

Auf der Homepage der Gemeinde Finsing - www.finsing.de - sind die Bewerbungsformulare, die Vergaberichtlinien, der Kaufvertragsentwurf sowie der Bebauungsplan Nr. 25 „Wiesenweg“ veröffentlicht. Die vollständigen Bewerbungsunterlagen sind bis spätestens Mittwoch, den 08.06.2022 bei der Gemeinde Finsing im Rathaus in Neufinsing, Rathausplatz 1, 85464 Finsing einzu-reichen.

Bewerbungsunterlagen, welche im Zuge des Ausschreibungspaketes I bei der Gemeinde Finsing eingereicht wurden, können für die Bewerbung um ein Wohnbaugrundstück des Ausschreibungspaketes II wiederverwendet werden. Dies ist der Gemeinde schriftlich oder elektronisch mitzuteilen. Die Bewerbungsunterlagen sind ggf. zu ergänzen. Eine aktuelle Finanzierungsbestätigung (Anlage 2) ist zwingend erforderlich.

Wir weisen darauf hin, dass die Vergaberichtlinien keinen Anspruch auf die Vergabe eines Wohnbaugrundstückes begründen und dass Bewerbungen die verspätet oder unvollständig eingereicht werden, bei der Vergabe unberücksichtigt bleiben. Für Rückfragen stehen Ihnen Herr Kitel und Frau Horneck von der Bauverwaltung, unter der Telefonnummer 08121 9905-31 / -30 oder per E-Mail an bauamt@finsing.de gerne zur Verfügung.

Freiwilliges Soziales Jahr im Sport in der Gemeinde Finsing

Auch im Jahr 2022 (ab 22.08.2022) besteht für junge Gemeindebürger/-innen ab dem 16. Lebensjahr (nach Eignung evtl. auch schon vor dem 16. Lebensjahr) bis zur Vollendung des 26. Lebensjahres, die Möglichkeit, ein Freiwilliges Soziales Jahr in der Gemeinde Finsing (FSJ-Einsatzstelle beim FC Finsing) abzuleisten.

Der Aufgabenbereich umfasst die pädagogische Arbeit mit Kindern und Jugendlichen im sportlichen und überfachlichen Bereich. Dazu zählen zum Beispiel die Tätigkeit in einem Sportverein, Nachmittagsbetreuung in der Schule, Ausflüge, Freizeit, Kino, verschiedene Projekte, Sportfeste, etc.

Einheitlich in Bayern, beginnt das FSJ am 22.08.2022 und dauert in der Regel 12 Monate. Die wöchentliche Arbeitszeit beträgt 38,5 Stunden, wobei die Einteilung in Absprache mit der Einsatzstelle erfolgt. Derzeit beträgt die monatliche Vergütung 300,00 €.

Bei der Vergabe von Studienplätzen wird das FSJ, durch die Zentralstelle für die Vergabe von Studienplätzen (ZVS), als Wartezeit angerechnet. Ebenfalls zählt das FSJ als Vorpraktikum für eine Berufsausbildung im sozialen Bereich.

Genaue Informationen sind bei der Bayerischen Sportjugend (www.bsj-obb.de) nachzulesen. Die Bewerbungen sind **nach Rücksprache** mit Frau Martina Schum (Anleiterin für FJS Tel. 08121/987711, Mobile 0173/6159217) bei der Bayerischen Sportjugend (www.bsj-obb.de) **online** einzureichen.

Für weitere Informationen stehen Ihnen die Gemeindeverwaltung, Herr Fryba, Tel. 08121/9905-27 und Frau Martina Schum vom FC Finsing, gerne zur Verfügung.

Max Kressirer

1. Bürgermeister



Beratungsstelle für Senioren



Die meisten älteren Menschen wollen zu Hause bleiben, auch wenn sie auf Hilfe angewiesen sind. Sie möchten wissen, wie Sie oder ihre Angehörigen Unterstützung und Hilfe bekommen:

- im Alter
- bei Krankheit und Behinderung
- bei Pflegebedürftigkeit

Unser Angebot umfasst:

- Beratung zu Leistungen der Pflegeversicherung
- Beratung und Information zu pflegerischen Versorgungsmöglichkeiten (auch im häuslichen Umfeld)

- Vermittlung von geeigneten Hilfen bei der Alltagsbewältigung
- Hilfe beim Ausfüllen von Anträgen und Formularen
- Information zur Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung
- Längerfristige Begleitung durch „Betreutes Wohnen zu Hause“

Beratung ist mehr als Information! Ganz individuell helfen wir Ihnen, die bestmögliche Versorgungsform zu finden und die bürokratischen Hürden auf dem Weg dorthin zu überwinden. Die Beratung ist kostenfrei, erfolgt neutral, trägerübergreifend und unter Wahrung der Schweigepflicht.

Seniorenzentrum Finsing:

Sprechstunde nur mit telefonischer Voranmeldung jeden Mittwoch von 9.00 – 11.00 Uhr

Tel.: 08122/95834-20 und 08121/256256

E-Mail: bwzh-oberding@pfllegesterngmbh.de

Ihr Pflegesternteam

Niederschrift über die 22. öffentliche Sitzung des Gemeinderates am 25. April 2022

von 19:30 Uhr bis 20:10 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses in Neufinsing

Der 1. Bürgermeister Max Kressirer eröffnet um 19:30 Uhr die 22. öffentliche Sitzung des Gemeinderates und stellt die Beschlussfähigkeit fest.

Teilnehmerverzeichnis

1. Bürgermeister

Kressirer, Max

2. Bürgermeister

Heilmair, Dieter

3. Bürgermeister

Wimmer, Andreas

Anwesend ab Top 2

Mitglieder des Gemeinderates

Eichinger, Gertrud

Faschinger, Bernhard

Haßelbeck, Regina

Junker, Peter

Anwesend ab Top 3

Keimeleder, Franz

Kollmannsberger, Martina

Lachmann, Jürgen

Lex, Ludwig

Manu, Julia

Paulus, Anna

Schönhofen, Robert

Struck, Andrea

Suhre, Michael, Dr.

Schriftführer

Fryba, Helmut

Verwaltung

Kitel, Patryk

Rothkopf, Maximilian

Abwesende und entschuldigte Personen:

Mitglieder des Gemeinderates

Hagn, Martin

Tagesordnung

TOP Thema

1. Genehmigung der Niederschrift vom 21.03.2022
2. Neuwahl des Kommandanten und des stellvertretenden Kommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Eicherloh; Bestätigung nach dem Bayerischen Feuerwehrgesetz durch die Gemeinde Finsing
3. Errichtung einer Ballwand durch den TC Finsing; Bevorrechtigte Nutzung der Basketballfläche

4. Spendenangelegenheiten; Bekanntgabe der Spenden 2021 und Beschlussfassung
5. Gestattungen nach § 12 GastG
- 5.1. Bayer. Heimat- u. Volkstrachtenverein „Goldachtaler Eicherloh e.V.“
- 5.2. Reitstall Gut Eicherloh e.V.
6. Anfragen, Wünsche und Informationen
- 6.1. Genehmigung der Haushaltssatzung und des Haushaltsplans der Gemeinde Finsing für das Haushaltsjahr 2022
- 6.2. Vergaben zur Erweiterung der KiTa Zur Sonnwend und Sanierung der Wasserversorgung Finsing, Kirchenstraße und Hofener Straße
- 6.3. Tischvorlage Kommunalinfo Bayernwerk
- 6.4. Trinkwasserversorgung Finsing; Durchführung einer Horizontalspülbohrung unter dem Mittleren Isarkanal
- 6.5. Abbau der Telefonzelle in Eicherloh
- 6.6. Grundwasserpegel im Gemeindegebiet
- 6.7. Kiesablagerung im Sportgelände in Neufinsing
- 6.8. Bauwagen Naturkindergarten
- 6.9. Bücherkiste
- 6.10. Obdachlosenunterbringung

1. Genehmigung der Niederschrift vom 21.03.2022

Der Gemeinderat genehmigt das oben genannte Protokoll ohne Einwendungen.

2. Neuwahl des Kommandanten und des stellvertretenden Kommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Eicherloh; Bestätigung nach dem Bayerischen Feuerwehrgesetz durch die Gemeinde Finsing

Die Freiwillige Feuerwehr Eicherloh wählte in ihrer Dienstversammlung am 22.04.2022 Herrn Dominik Halbritter auf die Dauer von 6 Jahren zum Feuerwehrkommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Eicherloh. Zu dessen Stellvertreter wählte die Dienstversammlung Herrn Florian Grabmeier. Nachdem die Stellungnahme des Kreisbrandrats zu den oben genannten Wahlen vorliegt, sind gemäß Art. 8 Abs. 4 des Bayerischen Feuerwehrgesetzes die Wahlen zum Feuerwehrkommandanten und zum stellvertretenden Feuerwehrkommandanten durch Gemeinderatsbeschluss zu bestätigen.

Beschluss:

Gemäß Art. 8 Abs. 4 Bayerisches Feuerwehrgesetz bestätigt der Gemeinderat die Wahl des Herrn Dominik Halbritter, Hinteres Finsingermoos, zum Kommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Eicherloh.

Anwesend 15 : Ja 15 : Nein 0

Gemäß Art. 8 Abs. 4 Bayerisches Feuerwehrgesetz bestätigt der Gemeinderat die Wahl des Herrn Florian Grabmeier, Hinteres Finsingermoos, zum stellvertretenden Feuerwehrkommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Eicherloh.

Anwesend 15 : Ja 15 : Nein 0

3. Errichtung einer Ballwand durch den TC Finsing; Bevorrechtigte Nutzung der Basketballfläche

Bürgermeister Kressirer informiert den Gemeinderat, dass der TC Finsing vor knapp 2 Jahren eine Anfrage an die Gemeinde um finanzielle Unterstützung zur Errichtung einer Tennisballwand gestellt hat. Im Rahmen einer Klausurtagung hat sich der Gemeinderat mit diesem Thema befasst und keine Möglichkeit gesehen, sich an den Kosten zur Asphaltierung einer geeigneten Fläche und der Errichtung einer Ballwand zu beteiligen. Dem TC Finsing wurde empfohlen, auf eigene Kosten am nördlichen Rand der Basketballfläche die gewünschte Wand zu errichten. Der 1. Vorstand Marco Keller und der Sportwart Thomas Benzinger waren vor kurzem beim Bürgermeister und haben mitgeteilt, dass der TC die Ballwand nunmehr errichten möchte. Für den Verein ist es jedoch wichtig, dass die Gemeinde einer bevorrechtigten Nutzung der befestigten Basketballfläche während der offiziellen Trainingszeiten des TC zustimmt. Die Fläche wird ca. 2 - 3 Mal unter der Woche zwischen 14.00 Uhr und 18.00 Uhr benötigt.

Im Gemeinderat kommt es zu einer ausführlichen Diskussion, ob der TC Finsing eine bevorrechtigte Nutzung erhalten soll. Insbesondere die Jugendreferentinnen sehen eine derartige Entscheidung kritisch, da es für Jugendliche, die keinem Verein angehören, wenig sportliche Möglichkeiten in der Gemeinde Finsing gibt.

Der Gemeinderat erteilt dem als Zuhörer anwesenden Platzwart des TC Finsing, Herrn Florian Huber das Wort.

Herr Huber informiert den Gemeinderat, dass der TC Finsing derzeit sehr viele jugendliche Vereinsmitglieder hat, für die insbesondere beim Erlernen des Tennissports eine Ballwand sehr hilfreich ist. Sofern der TC Finsing ca. 5.000 € bis 6.000 € für die Ballwand investiert, ist es auch notwendig, dass zu den Vereinstrainingszeiten eine Nutzung durch die Jugendlichen möglich ist. Die Ballwand könnte künftig außerhalb der Trainingszeiten auch durch Personen genutzt werden, die nicht Mitglied beim TC Finsing sind.

Der Gemeinderat ist mehrheitlich der Ansicht, dass in der heutigen Sitzung keine Entscheidung getroffen wird und als nächster Schritt eine Vorberatung im Ausschuss für Soziales, Familie und Kultur stattfindet.

4. Spendenangelegenheiten; Bekanntgabe der Spenden 2021 und Beschlussfassung

Bürgermeister Kressirer setzt das Gemeinderatsgremium über die Spendenliste 2021 in Kenntnis. Der Gemeinderat hat die Spendenliste bereits mit der Sitzungsladung erhalten.

Beschluss:

Gegen die Annahme der Spenden bzw. Zuwendungen im Jahre 2021 bestehen seitens des Gemeinderates keine Einwendungen. Die Zuwendungsliste ist dem Landratsamt Erding, Rechtsaufsichtsbehörde, zur Kenntnis zu übermitteln.

Anwesend 16 : Ja 16 : Nein 0

5. Gestattungen nach § 12 GastG

5.1. Bayer. Heimat- u. Volkstrachtenverein „Goldachtaler Eicherloh e.V.“

Der Bayer. Heimat- und Volkstrachtenverein „Goldachtaler Eicherloh e. V.“ beantragt für die Theateraufführungen von Samstag, den 07.05.2022 bis Sonntag, den 15.05.2022 im Bürgerhaus Eicherloh, Moorkulturstr. 1, in Eicherloh für nachfolgende Veranstaltungen eine Gestattung gemäß §12 GastG (Gaststättengesetz):

07.05.2022	von 19:30 bis 01:00 Uhr	Theateraufführung
08.05.2022	von 18:00 bis 01:00 Uhr	Theateraufführung
13.05.2022	von 19:30 bis 01:00 Uhr	Theateraufführung
14.05.2022	von 19:30 bis 01:00 Uhr	Theateraufführung
15.05.2022	von 18:00 bis 01:00 Uhr	Theateraufführung

Beschluss:

Der Gemeinderat stimmt dem Antrag gemäß § 12 GastG (Gaststättengesetz) des Bayer. Heimat- und Volkstrachtenverein „Goldachtaler Eicherloh e. V.“ für die Theateraufführungen von Samstag, den 07.05.2022 bis Sonntag, den 15.05.2022 im Bürgerhaus Eicherloh, Moorkulturstr. 1, in Eicherloh für nachfolgende Veranstaltungen zu:

07.05.2022	von 19:30 bis 01:00 Uhr	Theateraufführung
08.05.2022	von 18:00 bis 01:00 Uhr	Theateraufführung
13.05.2022	von 19:30 bis 01:00 Uhr	Theateraufführung
14.05.2022	von 19:30 bis 01:00 Uhr	Theateraufführung
15.05.2022	von 18:00 bis 01:00 Uhr	Theateraufführung

Anwesend 16 : Ja 16 : Nein 0

5.2. Reitstall Gut Eicherloh e.V.

Der Reitstall Gut Eicherloh beantragt für die Dressurturniere von Freitag, den 06.05.2022 bis Sonntag, den 08.05.2022 im Gelände des Reitstalles Vordere Moosstr. 20, Vorderes Finsingermoos für nachfolgende Veranstaltungen eine Gestattung gemäß §12 GastG (Gaststättengesetz):

06.05.2022	von 07:00 bis 22:00 Uhr	Dressurturnier
07.05.2022	von 07:00 bis 24:00 Uhr	Dressurturnier
08.05.2022	von 07:00 bis 22:00 Uhr	Dressurturnier

Beschluss:

Der Gemeinderat stimmt dem Antrag gemäß § 12 GastG (Gaststättengesetz) des Reitstalles Gut Eicherloh für die Dressurturniere von Freitag, den 06.05.2022 bis Sonntag, den 08.05.2022 im Gelände des Reitstalles Vordere Moosstr. 20, Vorderes Finsingmoos für nachfolgende Veranstaltungen zu:

06.05.2022	von 07:00 bis 22:00 Uhr	Dressurturnier
07.05.2022	von 07:00 bis 24:00 Uhr	Dressurturnier
08.05.2022	von 07:00 bis 22:00 Uhr	Dressurturnier

Anwesend 16 : Ja 16 : Nein 0

6. Anfragen, Wünsche und Informationen**6.1. Genehmigung der Haushaltssatzung und des Haushaltsplans der Gemeinde Finsing für das Haushaltsjahr 2022**

Bürgermeister Kressirer informiert den Gemeinderat, dass die Haushaltssatzung mit Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2022 durch das Landratsamt Erding unter Auflagen genehmigt wurde. Hierzu verliert GL Fryba das Schreiben des Landratsamtes Erding mit folgenden Auflagen:

1. Die Gemeinde Finsing hat die im Finanzplan veranschlagten Ausgaben bzw. Investitionen zu priorisieren, sodass die im Finanzplanungszeitraum bis 2025 prognostizierte Verschuldung in Höhe von ca. 3.630,-€/Einwohner deutlich sinkt.
2. Die Gemeinde Finsing hat bei der Vorlage des nächsten Haushalts über den überarbeiteten Finanzplan und die nach Nr. 1 vorgenommene Priorisierung schriftlich zu berichten.

Der Gemeinderat nimmt die Information zur Kenntnis.

6.2. Vergaben zur Erweiterung der KiTa Zur Sonnwend und Sanierung der Wasserversorgung Finsing, Kirchenstraße und Hofener Straße

Bürgermeister Kressirer teilt dem Gemeinderat folgende Vergaben bezüglich der Erweiterung KiTa Zur Sonnwend und der Erneuerung der Wasserleitung in Finsing mit:

KiTa „Zur Sonnwend“

- Vergabe der Sonnshutzanlagen an „Eidt Raumausstatter GmbH“, Augsburg, mit einer Angebotssumme in Höhe von 47.016,90 €. Diese liegt 19.861,00 € über der Kostenberechnung des Architekten.
- Vergabe der Metallbau- und Schlosserarbeiten an „Stadler - Form in Metall“, Arnstorf, mit einer Angebotssumme in Höhe von 24.189,84 €. Diese liegt 11.961,00 € unter der Kostenberechnung des Architekten.
- Vergabe der WC - Trennwandanlagen an „Schäfer Trennwandsysteme GmbH“, Horhausen, mit einer Angebotssumme in Höhe von 6.885,55 €. Diese liegt 713,00 € über der Kostenberechnung des Architekten.

Erneuerung der Wasserleitung in Finsing, Kirchenstraße und Hofener Straße

- Vergabe an „Dimpflmeier Tiefbau GmbH“, Rechtmehring, mit einer Angebotssumme in Höhe von 815.829,66 € abzüglich 3 % Preisnachlass ohne Bedingung. Diese liegt ca. 147.000,- € unter der Kostenberechnung des Ingenieurbüros.

Der Gemeinderat nimmt die Information zur Kenntnis.

6.3. Tischvorlage Kommunalinfo Bayernwerk

Dem Gemeinderat wird die Kommunalinfo Bayernwerk als Tischvorlage ausgeteilt.

6.4. Trinkwasserversorgung Finsing; Durchführung einer Horizontalspülbohrung unter dem Mittleren Isarkanal

Bürgermeister Max Kressirer erläutert dem Gemeinderat, dass die Horizontalspülbohrung unter dem Mittlerem Isarkanal erfolg-

reich verlief. Das 33 cm starke und ca. 190 m lange Schutzrohr ist bereits eingezogen. Die Wasserleitung mit einem Außendurchmesser von 18 cm wurde mit Hilfe von Gleitkufen durch das Schutzrohr geschoben. Nach Vollendung der Bauarbeiten in ca. 2 Wochen kann die Sperrung der Straße „Am Bachableiter“ wieder freigegeben werden.

Der Gemeinderat nimmt die Information zur Kenntnis.

6.5. Abbau der Telefonzelle in Eicherloh

Bürgermeister Kressirer informiert den Gemeinderat über den Abbau der Telefonzelle in der Torfstraße in Eicherloh. Der Rückbau soll ab Mai 2022 erfolgen. Die Telekom begründet den Rückbau von Standorten durch das stetig wachsende Fest- und Mobilfunknetz und einer Änderung im Telekommunikationsgesetz zum 01.12.2021, in dem die pflichtmäßige Unterhaltung der Telefonzellen als Teil der Universaldienstleistungen entfallen ist. Der Gemeinderat nimmt die Information zur Kenntnis.

6.6. Grundwasserpegel im Gemeindegebiet

GR Lachmann möchte wissen, ob aktuell eine Gefährdung der Wasserversorgung durch die niedrigen bzw. fallenden Grundwasserpegel im Gemeindegebiet besteht.

GL Fryba erläutert, dass der Grundwasserspiegel in Neufinsing um ca. 1 m gefallen ist und auf einem niedrigen Stand in ca. 4 bis 5 m Tiefe liegt. Die Trinkwasserversorgung im Gemeindegebiet ist weiterhin gesichert, da die Brunnenpumpen in einer Tiefe von ca. 17 m eingebaut sind.

6.7. Kiesablagerung im Sportgelände in Neufinsing

GR Keimeleder erkundigt sich, warum ein mit Folien abgedeckter Kieshaufen am Sportgelände in Neufinsing zwischengelagert ist. Bürgermeister Kressirer erklärt, dass dieser Kies aus der Baustelle in der Ortsmitte Neufinsing stammt. Es handelt sich um Auffüllmaterial, das Gips- oder Kalkbestandteile enthält und zu Schäden auf dem Platz zwischen Ärztehaus und Gewerbegebäude/Wohnen geführt hat. Es müssen Proben vom Aushubmaterial entnommen werden, um die genaue Schadensursache herauszufinden. Dies wird noch ca. 4 Wochen dauern. Anschließend wird das Material entsorgt.

6.8. Bauwagen Naturkindergarten

GRin Struck wollte sich über die aktuelle Lage bezüglich des Bauwagens für die Naturkindergartengruppe informieren.

Bürgermeister Kressirer erläutert, dass der Auftrag an den günstigsten Bieter erteilt werden konnte. Die Auslieferung wird sich jedoch vermutlich um 6-8 Wochen verzögern.

Der Träger der neu einzurichtenden Naturgruppe im Kindergartenjahr 2022/2023 ist über die zeitliche Verzögerung informiert.

6.9. Bücherkiste

GRin Struck erkundigt sich, wie es mit der Aufstellung der Bücherkisten aussieht.

Bürgermeister Kressirer und GL Fryba erläuterten hierzu, dass die FFW-Finsing sich mit der Jugend darum kümmern wird. Dies soll im Rahmen eines Projektes über den Kreisfeuerwehrverband geschehen. Das Projekt soll eine landkreisweite Aktion der Jugendfeuerwehren sein und findet vom 22. bis 24.07.2022 statt. Die Eicherloher Jugendfeuerwehr fertigt eine Sitzbank, die beim Kindergarten Am Park aufgestellt wird.

6.10. Obdachlosenunterbringung

GR Heilmair erkundigt sich, ob es bereits neue Erkenntnisse zur Unterbringung der Obdachlosen im Sport- und Jugendheim Neufinsing gibt.

Bürgermeister Kressirer teilt mit, dass leider noch keine Ergebnisse vorliegen.

1. Bürgermeister Max Kressirer beendet die 22. öffentliche Sitzung des Gemeinderates um 20:10 Uhr.

Neufinsing, den 29. April 2022

Vorsitzender: 1. Bürgermeister Kressirer
Schriftführer: Helmut Fryba

Freiwillige Feuerwehren

Freiwillige Feuerwehr Finsing

Übungsplan / Termine:

06.05.22	Übung / alle Gruppen ÜL: Huber Bernhard (2. Kdt.) Thema: Technische Hilfeleistung Treffpunkt: 19:30 Uhr / Beginn 19:45 Uhr
13.05.22	Funkübung / Gruppe 5 ÜL: Krenn Thomas (GF) Treffpunkt: 18:50 Uhr / Beginn 19:00 Uhr
16.05.22	Übung / Jugend ÜL: Reinhardt Markus (GF) Treffpunkt: 18:45 Uhr / Beginn 19:00 Uhr

Bitte beachtet zu den Übungen die aktuellen Hygienevorschriften und Regelungen, diese hängen im Eingangsbereich aus.

Interessierte können jederzeit dazu kommen.

„Bleibt's gesund!“

1. Kdt. Kneißl Martin, 0179-1013061
 2. Kdt. Huber Bernhard, 0179-9925552
- JW Reinhardt Markus, 0179-4914227



Wichtige Rufnummern und Öffnungszeiten

Rathaus

Rathausplatz 1

	08121-9905-0
Fax	08121-9905-39
E-Mail	info@finsing.de mitteilungsblatt@finsing.de
Montag bis Freitag	8.00 Uhr bis 12.00 Uhr
Donnerstag	und 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Bücherei

Rathausplatz 1

	08121-9905-36
E-Mail:	info@buecherei-finsing.de
Dienstag	09.30 Uhr bis 11.30 Uhr und 15.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Donnerstag	16.00 Uhr bis 19.00 Uhr
Freitag	16.00 Uhr bis 18.00 Uhr
	www.finsing.de www.eMedienBayern.de

Recyclinghof

Am Steinfeld 5

und Sperrmüllannahme	0,25 cbm = 5,00 € 0,50 cbm = 10,00 € 1,00 cbm = 20,00 €
Rest- oder Biomüllsack	4,00 €
	März bis Oktober
Mittwoch	17.00 Uhr bis 19.00 Uhr
Samstag	09.00 Uhr bis 13.00 Uhr
	November bis Februar
Mittwoch	16.00 Uhr bis 17.30 Uhr
Samstag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Nachbarschaftshilfe Pfarrverband

Finsing/Gelting 0151/64622033
oder Sprechstunde am letzten Donnerstag des Monats
von 10.00 Uhr – 11.00 Uhr 08121-2206128
im Seniorenzentrum Neufinsing, Münchner Str. 8
Liste von **Babysitter** mit Diplom im Rathaus erhältlich
Einwohnermeldeamt 08121-9905-21 oder 20

Pflegestern - Betreutes Wohnen zu Hause

Telefon 08122-9583420
Fax 08122-9583425
E-Mail bwzh-oberding@pfllegesterngmbh.de
www.pfllegesterngmbh.de

Kreismülledeponie Isen

Baumgartner-Bogen 1, 84424 Isen 08083-1459
Mo, Di, Do, Fr 07.30 Uhr bis 12.00 Uhr
u. 12.45 Uhr bis 16.30 Uhr
Mittwoch 07.30 Uhr bis 12.00 Uhr
Samstag 08.00 Uhr bis 13.00 Uhr

Ende des amtlichen Teils



Kindergartennachrichten

Kinderland – Sankt Georg

Vorbereitungen auf unser Maibaumfest



Nur noch wenige Tage und der Mai ist da! Im Kinderland Neufinsing – Sankt Georg hält der Wonnemonat schon Einzug in den Gruppen.

Gemeinsam sprechen wir mit den Kindern über die Tradition des Maibaumaufstellens und werden auch aktiv: So entstand im Morgenkreis ein Miniatur-Maibaum, der zusammen gestaltet und aufgestellt wurde. So können die Kinder einen Teil des lokalen Brauchtums selbst erfahren.

Mit besonderer Spannung wird von den Kindern unser Maifest am 7. Mai erwartet. Die Familien des Kinderhauses können sich auf eine Hüpfburg und einen Auftritt vom Clown Pippo freuen. Für das leibliche Wohl wird gesorgt sein.

Jennifer Bayer-Maier
Kinderland – Sankt Georg

Kinderland Neufinsing - Zur Sonnwend

Ein herzliches Vergelt's Gott

Bei unserem Kuchenbasar und der Spendenaktion für die Flüchtlingshilfe Erding e.V. konnte ein stolzer Betrag von 500 Euro gesammelt werden. Der Betrag konnte bereits übergeben werden. Wir bedanken uns ganz herzlich bei allen Kuchenbäckern, Eltern, Großeltern, Gemeindegliedern und Besuchern, die uns bei der Aktion unterstützt haben.



Ebenso bedanken möchten wir uns bei unserem tollen Elternbeirat, der uns fleißig beim Verkauf der Kuchen unterstützt hat.

Dani Greiner

stellv. Leitung Kinderland – Zur Sonnwend

Kinderland Eicherloh - Am Park

Eichhörnchenbaby im Park



Beim Spielen im Park haben die Kinder kürzlich an einem Freitag auf dem Boden ein kleines Eichhörnchenbaby gefunden. Dieses Ereignis sorgt für große Aufregung! Wie kommt das Baby auf den Waldboden und viele weiterer Fragen kamen den Kindern in den Kopf. Mit etwas Abstand beobachteten wir es, aber fassten es nicht an, da es ein Wildtier ist. Wir telefonierten mit der Eichhörnchentierrettung und erfuhren, was wir mit dem kleinen Tier machen sollten. Vorsichtig wickelten wir es in eine Jacke und brachten es behutsam in den Kindergarten. Dort legten wir es in einen Korb und deckten es mit Tüchern zu, damit es sich wieder aufwärmen konnte. Nach dem Mittagessen wurde es von einer Kollegin zur Tierrettung gebracht. Angekommen bei der Eichhörnchenrettung, stellte sich heraus, dass es ein Mädchen ist.

Nach dem Wochenende freuten sich die Kinder über Infos und Bilder vom Eichhörnchen. Ein Name musste auch gefunden werden. In einer Kinderkonferenz wurden alle Namensvorschläge der Kinder gesammelt. Beim zweiten Wahldurchgang entschied sich die Mehrheit der Kinder für den Namen „Lisa“. In den kommenden Wochen werden wir hoffentlich viele Bilder von Lisa erhalten, um zu sehen, wie sie wächst. Und vielleicht kommt sie wieder in „unseren“ Park nach Eicherloh zurück, wenn sie kräftig genug ist.

Katharina Zehetmair

Leitung Kinderland Eicherloh - Am Park



Nachrichten anderer Stellen und Behörden

Deutsche Bahn

MVV, Bahnland Bayern, S-Bahn München

Stammstreckensperrung 13. – 16.05.22

Wegen allgemeiner Instandhaltungsarbeiten auf der Stammstrecke wird am Wochenende 13. – 16.05.2022 der Abschnitt Pasing bis Ostbahnhof gesperrt.

Die Sperrung beginnt am Freitag, 13. Mai ca. 22.30 Uhr und dauert bis Montag, 16. Mai 2022 ca. 4.40 Uhr.

Die S 1 fährt im normalen Takt zwischen Freising/Flughafen und Moosach und etwa im 30 Minuten Takt zwischen Moosach und Hauptbahnhof. Sie beginnt/endet einmal stündlich in Moosach bzw. zweimal in der Stunde am Hauptbahnhof überwiegend Gleis 27-36.

Ohne Halt zwischen Hauptbahnhof und Moosach.

Die S 2 Petershausen fährt im 30-Minuten Takt, beginnt/endet am Hauptbahnhof Gleis 18-26.

Ohne Halt zwischen Hauptbahnhof und Obermenzing.

Die S 2 Altomünster – Dachau fährt im 60-Minuten Takt.

Die S 2 Ost beginnt/endet am Ostbahnhof Gleis 3.

Die S 3 West und S 4 West beginnen/enden in Pasing.

Die S 6 West beginnt/endet in Pasing Gleis 7.

Die S 3 Ost, S 4 Ost und S 6 Ost beginnen/enden am Ostbahnhof. Die S 7 West fährt von/bis Donnersbergerbrücke normal und beginnt/endet am Hauptbahnhof Gleis 27-36 ohne Halt an der Hackerbrücke.

Die S 7 Ost beginnt/endet am Ostbahnhof.

Die S 8 Richtung Flughafen fährt zwischen Pasing Gl. 5 und Ostbahnhof Gleis 7-13 ohne Halt (ebenfalls ohne Halt am Leuchtenbergring) zum Flughafen.

Die S 8 Richtung Herrsching hält nicht am Leuchtenbergring, hält am Ostbahnhof Gl. 7-13, nächster Halt ist dann erst wieder Pasing Gl. 2-4. Dann weiter Ri. Herrsching mit allen Halten.

Zwischen Pasing und Ostbahnhof besteht Schienenersatzverkehr (SEV) mit Bussen.

Die Ersatzhaltestellen des SEV befinden sich:

Pasing: Josef-Felder-Straße, Höhe Bahnhofszugang (NICHT am Busbahnhof).

Laim: Landsberger Straße, beidseitig.

Hirschgarten: Landsberger Straße, beidseitig.

Donnersbergerbrücke: Donnersbergerbrücke, Höhe S-Bahnhof beidseitig.

Hackerbrücke: Arnulfstraße beidseitig.

Hauptbahnhof: Arnulfstraße, beidseitig.

Karlsplatz (Stachus): Lenbachplatz, Höhe Tramhaltestelle beidseitig.

Marienplatz: Odeonsplatz, Ludwigstraße beidseitig

Isartor: Wegen Straßenbau Verlegung der Haltestellen, endgültiger Standort steht noch nicht fest.

Rosenheimer Platz: Rosenheimer Straße, beidseitig.

Ostbahnhof: Busbahnhof



Vereine und Verbände

Kleine Spazierrunde

Ab sofort immer mittwochs

Die Spazierrunde ist wieder unterwegs – ab sofort immer mittwochs. Nachdem wir kürzlich den Obstgarten von Konrad Buchmann besucht und viel von Natur, Baumschutz und Pflege erfahren hatten, wollen wir die nächste Runde durch Neufinsing ziehen und einen Blick in die Gärten in den Siedlungen werfen. Der Frühling bietet uns viele aufkeimende Schönheiten.

Unsere bunt gemischte Gruppe aus Neuzugezogenen und Altingesessenen, aus Männern und Frauen, aus trainierten Spaziergängern und solchen mit Gehhilfen genießt das gemeinsame Spazieren mit den kleinen Gesprächen zwischendurch. Den Nachmittag können wir gern wieder im Café der Bäckerei Bachmaier abschließen.

Wer uns begleiten will, ist herzlich willkommen. Seniorenreferentin Gertrud Eichinger lädt 14-tägig jeweils am Mittwochnachmittag ein. Am 11. Mai 2022 ist Treffpunkt in Neufinsing an der Kapelle um 14.30 Uhr. Wir treffen uns bei jedem Wetter. Kommen Sie mit? Wir freuen uns auf Sie.

Freie Wählergruppe Finsing

Informationsveranstaltung am 08.05.2022

Die Freie Wählergruppe Finsing lädt alle interessierten Bürgerinnen und Bürger, am 08.05.2022 um 19:30 Uhr, zu einer Informationsveranstaltung ins Finsinger Burschenstüberl ein. Uns ist es ein Anliegen über die aktuelle Gemeindepolitik zu berichten und uns mit Ihnen über zukünftige Vorhaben in unserer Gemeinde auszutauschen. Deshalb hoffen wir auf Ihr Interesse und freuen uns auf eine rege Teilnahme.

Ihre Gemeinderäte

Andreas Wimmer, Franz Keimeleder und Ludwig Lex

Verein für Gartenbau und Landespflege Finsing e.V

Muttertagsbasteln

Am Samstag, den 07.05.2022 haben Kinder ab 6 Jahren von 10 bis 11.30 Uhr im Bürgerhaus Finsing Gelegenheit, für ihre Mamas ein nettes Muttertagsgeschenk zu basteln. Der Kostenbeitrag beträgt 5 €, Kinder von Mitgliedern zahlen 3 €.

Die Vorstandschaft

Landfrauen

Liebe Landfrauen, nach der langen Coronapause treffen wir uns endlich wieder, daher laden wir euch herzlich zu unserer Maiandacht am Donnerstag, den 12. Mai 2022 um 19 Uhr am Saurüssel ein.

Bei schlechter Witterung in der Kirche.

Anschließend freuen wir uns auf ein gemütliches Zusammensein im GH Faltermaier in Eicherloh.

Wir freuen uns auf euer Kommen.

Martina Hartinger und Elisabeth Buchmann

Für das Wiedergründungsfest des Burschenvereins bitten wir herzlich um

Kuchen- und Kiachespendsen für den Festtag am 26.05.2022.

Um besser planen zu können, bitten wir um kurze Rückmeldung bei Martina Hartinger, Tel.: 81195 oder 0176/23448413 gerne auch per WhatsApp, Elisabeth Buchmann, Tel.: 81568

Vorankündigung BBV

Einladung zur Landfrauenversammlung im Rahmen der Verbandswahlen 2021/2022 des Ortsverbandes Finsing am 7. Juni 2022 um 14 Uhr im GH Faltermaier in Eicherloh.

Um zahlreiches Erscheinen wird gebeten.

Martina Hartinger und Elisabeth Buchmann

Männergesangsverein Lyra Finsing

Der Zölibat wird so schnell nicht abgeschafft, hat der Bischof gemeint, höchstens, dass es ein paar Erleichterungen gibt.

Die Wirtin vom Forsthof war hochofregt über unseren Besuch und wünscht sich ein baldiges Wiedersehen.

Am Donnerstag, den 5. Mai proben wir um ca. 19.30 Uhr, nach der Maiandacht, in der Kirche St.Georg in Finsing.

Konrad Buchmann

Mütterverein Finsing

Am Donnerstag, den 05.05.2022 findet um 19.00 Uhr in der Pfarrkirche Finsing unsere Maiandacht statt.

Anschließend ist unsere Jahreshauptversammlung im Burschenstüberl, im alten Schützenheim.

Alle Mitglieder sind herzlich eingeladen und wir freuen uns auf zahlreiches Erscheinen.

Die Vorstandschaft

Pfarrgemeinderat Finsing

Pfarrgemeinderatswahl am 20. März 2022



Wir bedanken uns bei allen Wählerinnen und Wählern für ihre Unterstützung durch die Beteiligung an der Pfarrgemeinderatswahl und freuen uns auf eine gute Zusammenarbeit in den nächsten vier Jahren. In den PGR wurden gewählt: Andrea Ehrlich (1. Vorsitzende), Regina Kneißl (stellvertretende Vorsitzende), Martina Birnkammer (Schriftführerin), Josef Lex, Josef Lochner, Kathrin Schätzl und Marlies Sellmeier.

PGR Finsing

Schützenverein Hubertus Finsing

Zu unserem Nachholtermin zur ordentlichen Mitgliederversammlung für das Vereinsjahr 2021 am Samstag, 07.05.2022 um 19.30 Uhr im Bürgerhaus Finsing laden wir alle Mitglieder herzlich ein!

Tagesordnung:

1. Verlesen der Niederschrift 2020
2. Tätigkeitsbericht
3. Kassenbericht
4. Entlastung der Vorstandschaft
5. Vorausschau auf das kommende Vereinsjahr (u.a. Vereinsjubiläum, Sektionsschießen)
6. Wünsche & Anregungen
7. Ehrungen langjähriger Mitglieder

Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnahme,

die Vorstandschaft

FC Finsing

Ergebnisse:

SV Wörth/Erding - FC Finsing: 24.04.2022 14:30	0:2
FC Finsing II - SC Moosen/Vils: 21.04.2022 19:30	3:2
FC Hohenpolding - FC Finsing II: 24.04.2022 15:00	0:0

Spielvorschau:

BC Attaching - FC Finsing 07.05.2022 15:00
FC Forstern - FC Finsing II 08.05.2022 13:00
SpVgg Altenerding II - FC Finsing III 08.05.2022 13:00

Neufinsinger Theaterkastl

Einladung zum Vereinsausflug

Am Samstag, den 9. Juli 2022 findet unser Ausflug statt. Wir treffen uns um 11:45 Uhr am Theaterraum und fahren gemeinsam nach Ismaning. Von dort aus geht es mit der SBAHN weiter an den Marienplatz, wo wir mit einer Stadtführung starten. Nach anschließender, gemütlicher Einkehr, geht es wieder zurück nach Ismaning. Wer dann noch Lust hat, kann zum Abschluss des Tages noch mit ins Freilichttheater kommen. Das Ismaninger Bauerntheater spielt den Brandner Kasper. Anmelden könnt ihr euch bis spätestens 16. Mai bei unserem Vorstand Stephan Perzl. Telefon: 0176/34259475 E-Mail: s.perzl@gmx.net
Wir freuen uns über zahlreiche Anmeldungen und einen schönen Tag mit euch.

Eure Vorstandschaft



Kirchliche Nachrichten

Pfarrverband Gelting-Finsing

Pfarrbüro Finsing: Tel.: 08121-81497
Pfarrbüro Gelting: Tel.: 08121-81469
E-mail: pv-gelting-finsing@ebmuc.de

Sonntag, 08.05., 4. SONNTAG DER OSTERZEIT

	Sammlung für unsere Kirchen
08:30 Uhr	Finsing Gottesdienst A f. +Josef Mayer A f. +Mutter Ursula Baur (v. Barbara Bennett mit Fam.)
09:00 Uhr	Gelting Feier der Erstkommunion - (geschlossener Personenkreis)
11:00 Uhr	Gelting Feier der Erstkommunion - (geschlossener Personenkreis)
13:30 Uhr	Neufinsing Kraftwerkskapelle Rosenkranz
15:00 Uhr	Pliening Schätzlkapelle „Barmherzigkeitsrosenkranz“
18:00 Uhr	Gelting Dankandacht zur Erstkommunion
19:00 Uhr	Finsing Rosenkranz
Montag, 09.05., Sel. Maria Theresia von Jesu Gerhardinger, Jungfrau	
19:00 Uhr	Finsing Gottesdienst; anschl. Maiandacht A f. +Eltern Rosa und Eduard Rössl
Mittwoch, 11.05., Mittwoch der 4. Osterwoche	
19:00 Uhr	Gelting Gottesdienst; anschl. Maiandacht
Donnerstag, 12.05., Hl. Nereus und hl. Achilleus, Märtyrer und hl. Pankratius, Märtyrer	
19:00 Uhr	Finsing Maiandacht der Landfrauen, bei guter Witterung am Saurüssel

Samstag, 14.05., Samstag der 4. Osterwoche

10:00 Uhr	Finsing Feier der Erstkommunion - (geschlossener Personenkreis)
14:00 Uhr	Gelting Tauffeier
18:30 Uhr	Gelting Bittrosenkrantz für Gesundheit und Hoffnung in der aktuellen Lage
19:00 Uhr	Finsing Vorabendgottesdienst A f. +Brüder Hans und Sylvester Hartl A f. +Andreas und Hedwig Liebl
19:00 Uhr	Gelting Vorabendgottesdienst
Sonntag, 15.05., 5. SONNTAG DER OSTERZEIT	Sammlung für unsere Kirchen
08:30 Uhr	Gelting Gottesdienst
09:00 Uhr	Finsing Feier der Erstkommunion - (geschlossener Personenkreis)
11:00 Uhr	Finsing Feier der Erstkommunion - (geschlossener Personenkreis)
18:00 Uhr	Finsing Dankandacht zur Erstkommunion

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Markt Schwaben

Anschriften

Evang.-Luth. Pfarramt, Martin-Luther-Str. 22,
85570 Markt Schwaben
Tel 08121/40040, Fax 46945
Pfarrer Fuchs – Tel.: 0 81 21/ 250 70 45
Büro: Mo, Di, Mi, Fr 9 - 12 Uhr (Susanne Kleinheins)

Gottesdienste

Freitag, 06.05.

19.00 Uhr Konfirmandenbeichte der Gruppe von Rel.-Päd. Scheyerer

Samstag, 07.05.

09.30 Uhr bis 14.30 Uhr Konfirmationen 1 - 4 der Gruppe von Rel.-Päd. Scheyerer

Sonntag, 08.05., Jubilate

10.00 Uhr bis 11.30 Uhr Konfirmationen 5 - 6 der Gruppe von Rel.-Päd. Scheyerer

Veranstaltungen

Freitag, 06.05.

09.00 Uhr Qi Gong
10.15 Uhr Krabbelgruppe

Montag, 09.05.

14.00 Uhr Krabbelgruppe

Mittwoch, 11.05.

19.45 Uhr Sitzung des Kirchenvorstandes

Donnerstag, 12.05.

17.30 Uhr Tanzkreis „Tanz mit“

Freitag, 13.05.

09.00 Uhr Qi Gong
10.15 Uhr Krabbelgruppe



Bereitschaftsdienste

Ärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117
Anonyme Alkoholiker	jeden Mi. von 19.00 - 21.00 Uhr
Arche München (Selbstmordverhütung)	089-334041
Frauennotruf - Frauenhaus	08081-1738
Giftnotruf im Klinikum Rechts der Isar	089-19240
Malteser Mahlzeitendienst (Ortstarif)	01801-302010
Nachbarschaftshilfe Finsing/Gelting	0151-64622033
Notruf; Rettungsdienst, Feuerwehr	112
Polizei	110
Polizeiinspektion Erding	08122-968-0
Psychiatrie Krisendienst:	0180-655 300
(0,20 €/Anruf aus dem Festnetz; Mobilfunk max. 0,60 €/Anruf)	

Stromversorgung E.ON Bayern (Störstelle) 0941-28003366
Telefonseelsorge evangelisch 0800-1110111
Telefonseelsorge katholisch 0800-1110222
Tourismus Region Erding e.V. 08122-558488
VE München Ost (Notdienst Abwasser) 0175-2617697
Wasserversorgung Finsing Rufbereitschaft
während der üblichen Rathaus-Öffnungszeiten 08121-9905-0
außerhalb die kostenfreie Notfallnummer 0800-66677246
Wasserzweckverband Moosrain
Wasserzweckverband Moosrain (für Eicherloh und Teile Neu-
finsings)
während den Geschäftszeiten 08122-9828-0
außerhalb dieser (auch für ganz Finsing und Eicherloh):
0800-66677246
Weißer Ring (für Kriminalitätsoffer) 116 006

Zahnärztlicher Notfalldienst

07. und 08.05.

Dr. Tina Jarry

Bajuwarenstr. 6, 85435 Erding

08122 / 13341

Weitere Zahnärzte unter: www.notdienst-zahn.de

Behandlungszeit: Sa./So. von 10 – 12 Uhr und 18 – 19 Uhr.

In der übrigen Zeit ist der dienstbereite Zahnarzt für unauf-
schiebbare Fälle telefonisch zu erreichen.

Aktuelle Notdiensttermine unter: www.kzvb.de

Apothekendienst

Freitag, 06.05.2022

Apothek am Forsthaus, Anzing,
Högerstr. 20, Tel. 08121/1441

Samstag, 07.05.2022

Schloss-Apothek, Markt Schwaben,
Erdinger Str. 7, Tel. 08121/5677

Sonntag, 08.05.2022

St. Ulrich-Apothek, Pliening,
Münchener Str. 3, Tel. 08121/81145

Montag, 09.05.2022

St. Margareten-Apothek OHG, Markt Schwaben,
Alte Bräuhausgasse 1, Tel. 08121/3459

Dienstag, 10.05.2022

St. Georg-Apothek, Poing,
Bahnhofstr. 2, Tel. 08121/99060

Mittwoch, 11.05.2022

Falken-Apothek, Markt Schwaben,
Bahnhofstr. 15, Tel. 08121/3410

Donnerstag, 12.05.2022

Rathaus-Apothek, Finsing,
Münchner Str. 6, Tel. 08121/71324

Freitag, 13.05.2022

Herz-Apothek im City Center, Poing,
Alte-Gruber-Str. 2-6, Tel. 08121/9767762166

WITTICH
W
MEDIEN

LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Mit Ihrer Anzeige...

allen zeigen, dass Sie

sich jetzt trauen.

Anzeige online aufgeben

wittich.de/hochzeit

Gerne auch telefonisch unter Tel. 09191 7232-0

Eine Veröffentlichung der WITTICH Medien KG Foto: fotolia.com / Kzenon

Impressum

Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Finsing



Das Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Finsing
erscheint wöchentlich jeweils freitags.

- Herausgeber, Druck und Verlag:
LINUS WITTICH Medien KG,
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0
- Verantwortlich für den amtlichen Teil:
Der Erste Bürgermeister der Gemeinde Finsing Max Kressirer,
Rathausplatz 1, 85464 Finsing
- für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:
Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG,
- Jährlicher Bezugspreis: 12,00 € - nur im Abonnement über die Gemeindever-
waltung zu beziehen
- Im Bedarfsfall Einzel Exemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40
zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.
Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Re-
daktion wieder.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Ge-
schäftsbedingungen und die z. Z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte
Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des
Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, ins-
besondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

HOTEL
BREITENBACHER HOF
Inh. Oliver Kaupp

Inh. Oliver Kaupp
Breitenbachstraße 18
72178 Waldachtal-
Lützenhardt
Nördlicher Schwarzwald
Tel. 07443/9662-0
Fax 07443/966260

Zum Frühling
in der Schwarzwald

sicher, herzlich und einfach gut!

Wochenpauschale Halbpension

7 Übernachtungen mit Halbpension,
5 x Menüwahl aus 3 Gerichten
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x kaltes Vesper

p. P. **ab € 499,-**

Wochenpauschale garni

nur mit Frühstück p. P. **ab € 408,-**

Die kleine Auszeit

von Donnerstag oder Freitag bis Sonntag
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x Obststeller
1 x Kaffee und Kuchen, 1 x Flasche Wein

2 Nächte p. P. **ab € 199,-**

Schwarzwaldversucherle

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag
4 oder 5 Nächte mit Halbpension p. P. **ab € 297,-**

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage
www.hotel-breitenbacher-hof.de oder
fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Unsere ++ Pluspunkte ++

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen
2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen
kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus
3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der
Region.

Wir freuen uns auf Sie!

Rätsel Spaß

Kreuzwörterrätsel | Sudoku



Der perfekte Rahmen für Geschenke

(djd-k). Die besten Geschenke sind die, die von Herzen kommen - so wie gerahmte Fotos. Doch auch andere Ideen lassen sich in einem Bilderrahmen verschicken. Dazu gehören selbst gemalte Bilder, bunte Abdrücke von Händen und Füßen oder individuell gestaltete Collagen. Die schönsten Erinnerungsbilder lassen sich etwa in einem Objektrahmen von Halbe-Rahmen ohne Kontakt zum Glas ansprechend in Szene setzen. Wer

Historisches mag, kann alte Fotografien, Urkunden oder Briefe in einem schlichten, hochwertigen Bilderrahmen, wie es ihn unter www.halbe-rahmen.de zu finden gibt, zur Geltung bringen. Kunstliebhaber wiederum freuen sich über kleinformatige Drucke in Postkartengröße wie die der Künstlerin Judith Clara. Denn Geschenke müssen nicht teuer sein. Viel wichtiger ist, dass Liebe in ihnen steckt.

Regionale Schinkenspezialitäten, traditionell verarbeitet

Für hochwertige Rohschinken gilt: Je feiner die Spezialitäten geschnitten sind, desto besser können sich ihre jeweiligen Aromen entfalten. Zudem zählt es sich aus, auf Qualitätsmerkmale und hochwertige Rohprodukte zu achten. Hersteller wie Abraham pflegen traditionelle Verarbeitungsschritte. Zudem erhält der Schinken genügend Zeit, oft über viele Monate, um in aller Ruhe reifen zu können. Etwas Muße sollte man sich daher auch für den Genuss nehmen: Eine gute Idee ist es, den

Schinken nicht direkt aus dem Kühlschrank zu verzehren, sondern ihn zunächst Zimmertemperatur annehmen zu lassen, um alle Nuancen schmecken zu können. So groß die Schinkenvielfalt ist, so zahlreich sind auch die Rezeptideen für frühlinghafte Schinkengerichte, man findet die Anregungen etwa unter www.abraham.de. Hier ein besonderes leckeres Beispiel, mit gegrilltem Gemüse und knusprigem Brot geht Schwarzwälder Schinken eine aromenreiche Verbindung ein.

7		6					5		
		5	2	9			6	7	3
			7				4		8
			4					9	2
	5			8			4		
3	9				7				
5		8			2				
1	7	9		3	4	2			
	3						1		4

4	8	1	5	7	6	3	2	9	6
5	6	2	3	4	7	8	1	7	1
9	3	7	8	1	6	2	4	8	5
6	7	2	7	8	1	9	3	4	7
7	4	5	2	2	7	8	1	6	3
2	5	1	6	8	9	3	4	7	2
8	6	7	4	1	3	5	9	2	1
9	1	3	7	5	6	4	2	8	5
4	8	5	2	9	1	6	7	3	1
7	2	6	3	4	8	9	5	1	4

Arbeits-eifer	österr. Pferde-kutsche	starker Zweig	gleich-einerlei	Ausguck auf Schiffen	Wasser-vogel	Maß der Magnet-feld-stärke	Ober-bekleid-ung	Boots-wett-fahrten	Blüten-abson-derung
schmale Holzverkleidung				schicklich, fair					
		Obst-inneres		Unsinn (ugs.)			franzö-sischer Jagd-hund	deutsche Vorsilbe	
päpst-licher Ge-sandter	mit Aus-nahme von	Rand			kletternde Beutel-tiere		Nacht-lager im Freien		
Stich-waffe				Sitten-wächter	zeitkrit. Klein-kunst-bühne				
franzö-sisch: auf		nicht deutlich		nicht stereo			Jetzt-Zustand	Wochen-ende (engl.)	
Argo-nauten-führer	Haft	unge-wöhnlich, unüblich					gehorsam	Frage-wort	
				ostdt. Sende-anstalt (Abk.)	tobende Wut		Kehr-gerät		Herbst-blume
Hühne				großer kasachi-scher See	Reise			bibli-sche Männer-gestalt	Vorname der Nielsen †
		Kühn-heit		„Weiß-pfennig“ (14. Jh.)			franzö-sisch: Wasser	Zaren-erlass	
verrückt	Urein-wohner Neusee-lands				Initialen East-woods		höchster Berg der Erde		
krimina-listischer Begriff				Kurort in der Schweiz			Lüge, Trick		
ge-wollte Hand-lung		Antike					sechster Monat im jüd. Kalender		

**Diese Preise sind der
Wahnsinn!**

**Jetzt günstig
online drucken**

**Druckkosten vergleichen
und bares Geld sparen!**



Fotolia_76135125



LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

